

## Prva poslanica Korinćanima

<sup>1</sup> Pavao, po Božjoj volji pozvan za apostola Krista Isusa, i brat Sosten

<sup>2</sup> Crkvi Božjoj u Korintu - posvećenima u Kristu Isusu, pozvanicima, svetima, sa svima što na bilo kojemu mjestu prizivlju ime Isusa Krista, Gospodina našega, njihova i našega.

<sup>3</sup> Milost vam i mir od Boga, Oca našega, i Gospodina Isusa Krista!

<sup>4</sup> Zahvaljujem Bogu svojemu svagda za vas zbog milosti Božje koja vam je dana u Kristu Isusu:

<sup>5</sup> u njemu se obogatiste u svemu - u svakoj riječi i svakom spoznanju.

<sup>6</sup> Kako li se svjedočanstvo o Kristu utvrdilo u vama

<sup>7</sup> te ne oskudijevate ni na jednom daru čekajući Objavljenje Gospodina našega Isusa Krista!

<sup>8</sup> On će vas učiniti i postojanima do kraja, besprigovornima u Dan Gospodina našega Isusa Krista.

<sup>9</sup> Vjeran je Bog koji vas pozva u zajedništvo Sina svojega Isusa Krista, Gospodina našega.

<sup>10</sup> Zaklinjem vas, braćo, imenom Gospodina našega Isusa Krista: svi budite iste misli; neka ne bude među vama razdora, nego budite savršeno istog osjećanja i istog mišljenja.

<sup>11</sup> Jer Klojini mi, braćo moja, o vama rekoše da među vama ima svađa.

<sup>12</sup> Mislim to što svaki od vas govori: "Ja sam Pavlov", "A ja Apolonov", "A ja Kefin", "A ja Kristov".

<sup>13</sup> Zar je Krist razdijeljen? Zar je Pavao raspet za vas? Ili ste u Pavlovo ime kršteni?

<sup>14</sup> Hvala Bogu što ne krstih nikoga od vas, osim Krispa i Gaja;

<sup>15</sup> da ne bi tko rekao da ste u moje ime kršteni.

<sup>16</sup> A da, krstih i Stefanin dom. Inače ne znam krstih li koga drugoga.

<sup>17</sup> Jer ne posla me Krist krstiti, nego navješčivati evanđelje, i to ne mudrošću besjede, da se ne obeskrijepi križ Kristov.

<sup>18</sup> Uistinu, besjeda o križu ludost je onima koji propadaju, a nama spašenicima sila je Božja.

<sup>19</sup> Ta pisano je: Upropastit ću mudrost mudrih, i odbacit ću umnost umnih.

<sup>20</sup> Gdje je mudrac? Gdje je književnik? Gdje je istraživač ovoga svijeta? Zar ne izludi Bog mudrost svijeta?

<sup>21</sup> Doista, kad svijet u mudrosti Božjoj Boga ne upozna mudrošću, svidjelo se Bogu ludošću propovijedanja spasiti vjernike.

<sup>22</sup> Jer i Židovi znake ištu i Grci mudrost traže,

<sup>23</sup> a mi propovijedamo Krista raspetoga: Židovima sablazan, poganim ludost,

<sup>24</sup> pozvanima pak - i Židovima i Grcima - Krista, Božju snagu i Božju mudrost.

<sup>25</sup> Jer ludo Božje mudrije je od ljudi i slabo Božje jače je od ljudi.

<sup>26</sup> Ta gledajte, braće, sebe, pozvane: nema mnogo mudrih po tijelu, nema mnogo snažnih, nema mnogo plemenitih.

**27** Nego lude svijeta izabra Bog da posrami mudre, i slabe svijeta izabra Bog da posrami jake;

**28** i neplemenite svijeta i prezrene izabra Bog, i ono što nije, da uništi ono što jest,

**29** da se nijedan smrtnik ne bi hvalio pred Bogom.

**30** Od njega je da vi jeste u Kristu Isusu, koji nama posta mudrost od Boga, i pravednost, i posvećenje, i otkupljenje,

**31** da bude kako je pisano: Tko se hvali, u Gospodu neka se hvali.

## 2

**1** I ja kada dođoh k vama, braćo, ne dođoh s uzvišenom besjedom ili mudrošću navješčivati vam svjedočanstvo Božje

**2** jer ne htjedoh među vama znati što drugo osim Isusa Krista, i to raspetoga.

**3** I ja pridoh k vama slab, u strahu i u veliku drhtanju.

**4** I besjeda moja i propovijedanje moje ne bijaše u uvjerljivim riječima mudrosti, nego u pokazivanju Duha i snage

**5** da se vjera vaša ne temelji na mudrosti ljudskoj nego na snazi Božjoj.

**6** Mudrost doduše navješćujemo među zrelima, ali ne mudrost ovoga svijeta, ni knezova ovoga svijeta koji propadaju,

**7** nego navješćujemo Mudrost Božju, u Otaštву, sakrivenu; onu koju predodredi Bog prije vjekova za slavu našu,

<sup>8</sup> a koje nijedan od knezova ovoga svijeta nije upoznao. Jer da su je upoznali, ne bi Gospodina slave razapeli.

<sup>9</sup> Nego, kako je pisano: Što oko ne vidje, i uho ne ču, i u srce čovječje ne uđe, to pripravi Bog onima koji ga ljube.

<sup>10</sup> A nama to Bog objavi po Duhu jer Duh sve proniče, i dubine Božje.

<sup>11</sup> Jer tko od ljudi zna što je u čovjeku osim duha čovječjega u njemu? Tako i što je u Bogu, nitko ne zna osim Duha Božjega.

<sup>12</sup> A mi, mi ne primismo duha svijeta, nego Duha koji je od Boga da znamo čime nas je obdario Bog.

<sup>13</sup> To i navješćujemo, ne naučenim riječima čovječje mudrosti, nego naukom Duha izlažući duhovno duhovnim.

<sup>14</sup> Naravan čovjek ne prima što je od Duha Božjega; njemu je to ludost i ne može spoznati jer po Duhu valja prosuđivati.

<sup>15</sup> Duhovan pak prosuđuje sve, a njega nitko ne prosuđuje.

<sup>16</sup> Jer tko spozna misao Gospodnju, tko da ga pouči? A mi imamo misao Kristovu.

### 3

<sup>1</sup> I ja, braće, nisam mogao govoriti vama kao duhovnim, nego kao tjelesnim, kao nejačadi u Kristu.

<sup>2</sup> Mlijekom vas napojih, ne jelom: još ne mogoste, a ni sada još ne možete

**3** jer još ste tjelesni. Doista, dok je među vama zavist i prepiranje, zar niste tjelesni, zar po ljudsku ne postupate?

**4** Jer kad jedan govori: "Ja sam Pavlov", a drugi: "Ja Apolonov", niste li odveć ljudi?

**5** Ta što je Apolon? Što je Pavao? Poslužitelji po kojima povjerovaste - kako već komu Gospodin dade.

**6** Ja zasadih, Apolon zali, ali Bog dade rasti.

**7** Tako niti je što onaj tko sadi ni onaj tko zalijeva, nego Bog koji daje rasti.

**8** Tko sadi i tko zalijeva, jedno su; a svaki će po svome trudu primiti plaću.

**9** Jer Božji smo suradnici: Božja ste njiva, Božja građevina.

**10** Po milosti Božjoj koja mi je dana ja kao mudri graditelj postavih temelj, a drugi naziđuje; ali svaki neka pazi kako naziđuje.

**11** Jer nitko ne može postaviti drugoga temelja osim onoga koji je postavljen, a taj je Isus Krist.

**12** Naziđuje li tko na ovom temelju zlatom, srebrom, dragim kamenjem, drvom, sijenom, slamom -

**13** svačije će djelo izići na svjetlo. Onaj će Dan pokazati jer će se u ognju očitovati. I kakvo je čije djelo, organj će iskušati.

**14** Ostane li djelo, primit će plaću onaj tko ga je nazidao.

**15** Izgori li čije djelo, taj će štetovati; ipak, on će se sam spasiti, ali kao kroz organj.

**16** Ne znate li? Hram ste Božji i Duh Božji prebiva u vama.

<sup>17</sup> Ako tko upropašćuje hram Božji, upropastit će njega Bog. Jer hram je Božji svet, a to ste vi.

<sup>18</sup> Nitko neka se ne vara. Ako tko misli da je mudar među vama na ovome svijetu, neka bude lud da bude mudar.

<sup>19</sup> Jer mudrost ovoga svijeta ludost je pred Bogom. Ta pisano je: On hvata mudre u njihovu lukavstvu.

<sup>20</sup> I opet: Gospodin poznaje namisli mudrih, one su isprazne.

<sup>21</sup> Zato neka se nitko ne hvasta ljudima jer sve je vaše.

<sup>22</sup> Bio Pavao, ili Apolon, ili Kefa, bio svijet, ili život, ili smrt, ili sadašnje, ili buduće: sve je vaše,

<sup>23</sup> vi Kristovi, a Krist Božji.

## 4

<sup>1</sup> Tako, neka nas svatko smatra službenicima Kristovim i upraviteljima otajstava Božjih.

<sup>2</sup> A od upravitelja iziskuje se napokon da budu vjerni.

<sup>3</sup> Meni pak nije nimalo do toga da me sudite vi ili bilo koji ljudski sud; a ni ja sam sebe ne sudim.

<sup>4</sup> Doista, ničega sebi nisam svjestan, no time nisam opravdan: moj je sudac Gospodin.

<sup>5</sup> Zato ne sudite ništa prije vremena dok ne dođe Gospodin koji će iznijeti na vidjelo što je sakriveno u tami i razotkriti nakane srdaca. I tada će svatko primiti pohvalu od Boga.

<sup>6</sup> Time, braćo, smjerah na sebe i Apolona radi vas: da na nama naučite onu "Ne preko onoga

što je pisano" te se ne nadimate jednim protiv drugoga.

<sup>7</sup> Ta tko tebi daje prednost? Što imaš da nisi primio? Ako si primio, što se hvastaš kao da nisi primio?

<sup>8</sup> Već ste siti, već se obogatiste, bez nas se zakraljiste! Kamo sreće da se zakraljiste da i mi s vama zajedno kraljujemo!

<sup>9</sup> Jer Bog je, čini mi se, nas apostole prikazao posljednje, kao na smrt osuđene, jer postali smo prizor svijetu, i anđelima, i ljudima -

<sup>10</sup> mi ludi poradi Krista, vi mudri u Kristu; mi slabici, vi jaki; vi čašćeni, mi prezreni;

<sup>11</sup> sve do ovoga časa i gladujemo, i žeđamo, i goli smo, i pljuskaju nas, i beskućnici smo,

<sup>12</sup> i patimo se radeći svojim rukama. Proklinjani blagoslivljamo, proganjani ustrajavamo,

<sup>13</sup> pogrđivani tješimo. Kao smeće svijeta postasmo, svačiji izmet sve do sada.

<sup>14</sup> Ne pišem ovoga da vas postidim, nego da vas kao ljubljenu svoju djecu urazumim.

<sup>15</sup> Jer da imate u Kristu i deset tisuća učitelja, ipak ne biste imali više otaca. Ta u Kristu Isusu po evanđelju ja vas rodih!

<sup>16</sup> Zaklinjem vas, dakle: nasljedovatelji moji budite.

<sup>17</sup> Zato upravo poslah k vama Timoteja, koji mi je dijete ljubljeno i vjerno u Gospodinu, da vas podsjeti na naputke moje, u Kristu, kako posvuda u svakoj crkvi učim.

<sup>18</sup> Neki se uzniješe kao da ja neću doći k vama.

<sup>19</sup> Ipak, eto me ubrzo k vama, ako Gospodin

htjedne, i rasudit će ne riječi onih nadutih, nego kreplosti.

<sup>20</sup> Ta nije u riječi kraljevstvo Božje, nego u kreplosti.

<sup>21</sup> Što želite? Da k vama dođem sa šibom ili s ljubavlju i duhom blagosti?

## 5

<sup>1</sup> Općenito se čuje o bludnosti među vama, i to takvoj bludnosti kakve nema ni među paganima: da netko ima očevu ženu.

<sup>2</sup> I vi mi se uzniđeli, mjesto da žalujete pa da se iskorijeni iz vaše sredine onaj koji takvo djelo počini.

<sup>3</sup> A ja, i nenazočan tijelom, ali nazočan duhom, već sam presudio kao nazočan onoga koji je takvo što počinio.

<sup>4</sup> Pošto se u ime Gospodina našega Isusa Krista okupite vi i moj duh, snagom Gospodina našega Isusa,

<sup>5</sup> neka se takav preda Sotoni na propast tijela da bi se spasio duh u Dan Gospodina Isusa.

<sup>6</sup> Ne valja vam hvastanje! Zar ne znate da malo kvasca sve tjesto ukvasa?

<sup>7</sup> Očistite stari kvasac da budete novo tjesto, kao što i jeste beskvasni jer već je žrtvovana Pasha naša, Krist.

<sup>8</sup> Zato svetkujmo, ne sa starim kvascem ni s kvascem zloče i pakosti, nego s beskvasnim kruhovima čistoće i istine.

<sup>9</sup> Napisah vam u poslanici da se ne miješate s bludnicima -

<sup>10</sup> ne općenito s bludnicima ovoga svijeta, ili lakomcima, ili razbojnicima, ili idolopoklonicima jer biste inače morali iz svijeta izići.

<sup>11</sup> Napisah vam zapravo da se ne miješate s nazovibratom koji bi bio bludnik, ili lakomac, ili idolopoklonik, ili pogrđivač, ili pijanica, ili razbojnik. S takvim ni za stol!

<sup>12</sup> Što spada na me suditi one vani? Ne sudite li vi one koji su unutra?

<sup>13</sup> A one vani sudit će Bog. Iskorijenite opakoga iz svoje sredine.

## 6

<sup>1</sup> Tko bi se od vas u sporu s drugim usudio parničiti se pred nepravednima, a ne pred svećima?

<sup>2</sup> Ili zar ne znate da će sveti suditi svijet? Pa ako ćete vi suditi svijet, zar niste vrijedni suditi sitnice?

<sup>3</sup> Ne znate li da ćemo suditi anđele, kamo li ne ono svagdanje?

<sup>4</sup> A vi, kad imate sporove o svagdaju, sucima postavljate one do kojih Crkva ništa ne drži!

<sup>5</sup> Vama na sramotu govorim. Tako? Zar nema među vama ni jednoga mudra koji bi mogao rasuditi među braćom?

<sup>6</sup> Nego brat se s bratom parniči, i to pred nevjernicima?

<sup>7</sup> Zapravo, već vam je to nedostatak što se parničite među sobom. Zašto radije ne trpite nepravdu? Zašto se radije ne pustite oplijeniti?

<sup>8</sup> Nego vi činite nepravdu i plijenite, i to braću.

**9** Ili zar ne znate da nepravednici neće baštiniti kraljevstva Božjega? Ne varajte se! Ni bludnici, ni idolopoklonici, ni preljubnici, ni mekoputnici, ni muškoložnici,

**10** ni kradljivci, ni lakomci, ni pijanice, ni psovači, ni razbojnici neće baštiniti kraljevstva Božjega.

**11** To evo, bijahu neki od vas, ali oprali ste se, ali posvetili ste se, ali opravdali ste se u imenu Gospodina našega Isusa Krista i u Duhu Boga našega.

**12** "Sve mi je dopušteno!" Ali - sve ne koristi. "Sve mi je dopušteno!" Ali - neću da mnome išta vlada.

**13** "Jela trbuhu, a trbuh jelima; Bog će i jedno i drugo uništiti." Ali ne tijelo bludnosti, nego Gospodinu, i Gospodin tijelu!

**14** Ta Bog koji je Gospodina uskrisio i nas će uskrisiti snagom njegovom.

**15** Ne znate li da su tijela vaša udovi Kristovi? Hoću li dakle uzeti udove Kristove i učiniti ih udovima bludničnim? Nipošto!

**16** Ili zar ne znate: tko uz bludnicu prione, jedno je tijelo? Jer veli se: Bit će njih dvoje jedno tijelo.

**17** A tko prione uz Gospodina, jedan je duh.

**18** Bježite od bludnosti! Svaki grijeh koji učini čovjek, izvan tijela je, a bludnik grijesi protiv svojega tijela.

**19** Ili zar ne znate? Tijelo vaše hram je Duha Svetoga koji je u vama, koga imate od Boga, te niste svoji.

**20** Jer kupljeni ste otkupninom. Proslavite

dakle Boga u tijelu svojem!

## 7

<sup>1</sup> Sada o onome što ste mi pisali. Dobro je čovjeku ne dotaći ženu.

<sup>2</sup> Ipak, zbog bludnosti, neka svaki ima svoju ženu i svaka neka ima svoga muža.

<sup>3</sup> Muž neka vrši dužnost prema ženi, a tako i žena prema mužu.

<sup>4</sup> Žena nije gospodar svoga tijela, nego muž, a tako ni muž nije gospodar svoga tijela, nego žena.

<sup>5</sup> Ne uskraćujte se jedno drugome, osim po dogовору, povremeno, да се посветите молитви па се опет združите да вас Сотона не би напастовао zbog vaše neizdržljivosti.

<sup>6</sup> Ali то velim као допуštenje, не као заповијед.

<sup>7</sup> А htio bih да сvi ljudi буду као и ja; ali svatko има свој dar od Boga, ovaj ovako, onaj onako.

<sup>8</sup> Neoženjenима pak i udovicама velim: добро им је ако остану као и ja.

<sup>9</sup> Ako li se ne mogu uzdržati, neka se žene, udaju. Jer bolje je ženiti se negoli izgarati.

<sup>10</sup> A oženjenима заповиједам, не ja, nego Gospodin: žena neka se od muža ne rastavlja -

<sup>11</sup> ако се ipak rastavi, neka ostane neudана или neka се с mužem pomiri - и muž neka ne otpušta žene.

<sup>12</sup> Ostalima pak velim - ja, ne Gospodin: има ли koji brat ženu nevjernicu и она privoli stanovati s njime, neka je ne otpušta.

**13** I žena koja ima muža nevjernika te on privoli stanovati s njome, neka ne otpušta muža.

**14** Ta muž nevjernik posvećen je ženom i žena nevjernica posvećena je bratom. Inače bi djeca vaša bila nečista, a ovako - sveta su.

**15** Ako li se nevjernik hoće rastaviti, neka se rastavi; brat ili sestra u takvima prilikama nisu vezani: ta na mir nas je pozvao Bog.

**16** Jer što znaš, ženo, hoćeš li spasiti muža? Ili što znaš, mužu, hoćeš li spasiti ženu?

**17** U drugome svatko neka živi kako mu je Gospodin dodijelio, kako ga je Bog pozvao. Tako određujem po svim crkvama.

**18** Je li tko pozvan kao obrezan, neka ne prepravlja obrezanja. Ako je pozvan kao neobrezan, neka se ne obrezuje.

**19** Obrezanje nije ništa i neobrezanje nije ništa, nego - držanje Božjih zapovijedi.

**20** Svatko neka ostane u onom zvanju u koje je pozvan.

**21** Jesi li pozvan kao rob? Ne brini! Nego, ako i možeš postati slobodan, radije se okoristi.

**22** Jer tko je u Gospodinu pozvan kao rob, slobodnjak je Gospodnji. Tako i tko je pozvan kao slobodnjak, rob je Kristov.

**23** Otkupninom ste kupljeni: ne budite robovi ljudima.

**24** Svatko u čemu je pozvan, braćo, u tome neka i ostane pred Bogom.

**25** O djevicama nemam zapovijedi, nego dajem savjet kao čovjek po milosrđu Gospodnjem vrijedan povjerenja.

<sup>26</sup> Smatram dakle: dobro je to zbog sadašnje nevolje, dobro je čovjeku tako biti.

<sup>27</sup> Jesi li vezan za ženu? Ne traži rastave. Jesi li slobodan od žene? Ne traži žene.

<sup>28</sup> Ali ako se i oženiš, nisi sagriješio; i djevica ako se uda, nije sagriješila. Ali takvi će imati tjelesnu nevolju, a ja bih vas rado poštedio.

<sup>29</sup> Ovo hoću reći, braćo: Vrijeme je kratko. Odsele i koji imaju žene, neka budu kao da ih nemaju;

<sup>30</sup> i koji plaču, kao da ne plaču; i koji se vesele, kao da se ne vesele; i koji kupuju, kao da ne posjeduju;

<sup>31</sup> i koji uživaju ovaj svijet, kao da ga ne uživaju, jer - prolazi obličeje ovoga svijeta.

<sup>32</sup> A rado bih da budete bezbrižni. Neoženjen se brine za Gospodnje, kako da ugodi Gospodinu.

<sup>33</sup> A oženjen se brine za svjetovno, kako da ugodi ženi,

<sup>34</sup> pa je razdijeljen. I žena neudana i djevica brine se za Gospodnje, da bude sveta i tijelom i duhom; a udana se brine za svjetovno, kako da ugodi mužu.

<sup>35</sup> Ovo pak govorim vama na korist, ne da vam postavim zamku, nego da primjerno i nesmetano budete privrženi Gospodinu.

<sup>36</sup> Misli li tko da je nepriličan prema svojoj djevici kad je preživotan i s njome mora biti, neka čini što je nakanio, ne griješi: neka se uzmu.

<sup>37</sup> Tko je pak nepokolebljivo stalan u srcu te nema potrebe, a u vlasti mu je volja pa to odluci u svom srcu - čuvati svoju djevicu - dobro čini.

<sup>38</sup> Tako, tko se oženi svojom djevicom, dobro čini, a tko se ne oženi, bolje čini.

<sup>39</sup> Žena je vezana dokle živi muž njezin. Umre li muž, slobodna je: neka se uda za koga hoće, samo u Gospodinu.

<sup>40</sup> Bit će ipak blaženija ostane li onako, po mojem savjetu. A mislim da i ja imam Duha Božjega.

## 8

<sup>1</sup> U pogledu mesa žrtvovana idolima, znamo, svi posjedujemo znanje. Ali znanje nadima, a ljubav izgrađuje.

<sup>2</sup> Ako tko misli da što zna, još ne zna kako treba znati.

<sup>3</sup> A ljubi li tko Boga, Bog ga poznaje.

<sup>4</sup> Dakle, u pogledu blagovanja mesa žrtvovana idolima, znamo: nema idola na svijetu i nema Boga do Jednoga.

<sup>5</sup> Jer sve kad bi i bilo nazovibogova ili na nebu ili na zemlji - kao što ima mnogo "bogova" i mnogo "gospodara"! -

<sup>6</sup> nama je jedan Bog, Otac, od koga je sve, a mi za njega; i jedan Gospodin, Isus Krist, po kome je sve, i mi po njemu.

<sup>7</sup> Ali nemaju svi toga znanja. Neki, navikli na idole, još jedu meso kao idolima žrtvovano i njihova se savjest kalja jer je nejaka.

<sup>8</sup> A k Bogu nas ne privodi jelo. Niti što gubimo ako ne jedemo; niti što dobivamo ako jedemo.

<sup>9</sup> A pazite da ne bi možda ta vaša sloboda bila spoticaj nejakima.

<sup>10</sup> Jer vidi li tko tebe koji imaš znanje za stolom u hramu idolskomu, neće li se njegova savjest, jer je nejaka, "izgraditi" da jede žrtvovano idolima?

<sup>11</sup> I s tvoga znanja propada nejaki, brat za kojega je Krist umro.

<sup>12</sup> Tako grijšeći protiv braće i ranjavajući njihovu nejaku savjest, protiv Krista griješite.

<sup>13</sup> Zato ako jelo sablažnjava brata moga, ne, neću jesti mesa dovijeka da brata svoga ne sablaznim.

## 9

<sup>1</sup> Nisam li ja slobodan? Nisam li apostol? Nisam li video Isusa, Gospodina našega? Niste li vi djelo moje u Gospodinu?

<sup>2</sup> Ako drugima nisam apostol, vama svakako jesam. Ta vi ste pečat mojega apostolstva u Gospodinu.

<sup>3</sup> Moj odgovor mojim tužiteljima jest ovo:

<sup>4</sup> Zar nemamo prava jesti i piti?

<sup>5</sup> Zar nemamo prava ženu vjernicu voditi sa sobom kao i drugi apostoli i braća Gospodnja i Kefa?

<sup>6</sup> Ili samo ja i Barnaba nemamo prava ne raditi?

<sup>7</sup> Tko ikada vojuje o svojem trošku? Tko sadи vinograd pa roda njegova ne jede? Ili tko pase stado pa od mljeka stada ne jede?

<sup>8</sup> Zar to govorim po ljudsku? Ne kaže li to i Zakon?

<sup>9</sup> Jer u Mojsijevu zakonu piše: Ne zavezuj usta volu koji vrši! Zar je Bogu do volova?

**10** Ne govori li on baš radi nas? Doista, radi nas je napisano, jer tko ore, u nadi treba da ore; i tko vrši, u nadi da će dobiti dio.

**11** Ako smo mi vama sijali dobra duhovna, veliko li je nešto ako vam požanjemo tjelesna?

**12** Ako drugi sudjeluju u vašim dobrima, zašto ne bismo mi mogli još većma. Ali nismo se poslužili tim pravom, nego sve teglimo da ne bismo postavili kakvu zapreku evanđelju Kristovu?

**13** Ne znate li: koji obavljaju svetinje, od svetišta se hrane; i koji žrtveniku služe, sa žrtvenikom dijele?

**14** Tako je i Gospodin onima koji evanđelje navješćuju odredio od evanđelja živjeti.

**15** No ja se ničim od toga nisam poslužio. A i ne napisah toga da bi se tako postupilo prema meni. Radije umrijeti, nego... Te mi slave nitko neće oduzeti!

**16** Jer što navješćujem evanđelje, nije mi na hvalu, ta dužnost mi je. Doista, jao meni ako evanđelja ne navješćujem.

**17** Jer ako to činim iz vlastite pobude, ide me plaća; ako li ne iz vlastite pobude - služba je to koja mi je povjerena.

**18** Koja mi je dakle plaća? Da propovijedajući pružam evanđelje besplatno ne služeći se svojim pravom u evanđelju.

**19** Jer premda sloboden od sviju, sam sebe svima učinih slugom da ih što više steknem.

**20** Bijah Židovima Židov da Židove steknem; onima pod Zakonom, kao da sam pod Zakonom - premda ja nisam pod Zakonom - da one pod

Zakonom steknem;

<sup>21</sup> onima bez Zakona, kao da sam bez zakona - premda nisam bez Božjega zakona, nego u Kristovu zakonu - da steknem one bez Zakona;

<sup>22</sup> bijah nejakima nejak da nejake steknem. Svima bijah sve da pošto-poto neke spasim.

<sup>23</sup> A sve činim poradi evanđelja da bih i ja bio suzajedničar u njemu.

<sup>24</sup> Ne znate li: trkači u trkalištu svi doduše trče, ali jedan prima nagradu? Tako trčite da dobijete.

<sup>25</sup> Svaki natjecatelj sve moguće izdržava; oni da dobiju raspadljiv vijenac, mi neraspadljiv.

<sup>26</sup> Ja dakle tako trčim - ne kao besciljno, tako udaram šakom - ne kao da mlatim vjetar,

<sup>27</sup> nego krotim svoje tijelo i zarobljavam da sam ne budem isključen pošto sam drugima propovijedao.

## 10

<sup>1</sup> Jer ne bih, braćo, htio da budete u neznanju: oci naši svi bijahu pod oblakom, i svi prijeđoše kroz more,

<sup>2</sup> i svi su se na Mojsija krstili u oblaku i u moru,

<sup>3</sup> i svi su isto duhovno jelo jeli,

<sup>4</sup> i svi su isto duhovno piće pili. A pili su iz duhovne stijene koja ih je pratila; stijena bijaše Krist.

<sup>5</sup> Ali većina njih nije bila po volji Bogu: ta poubijani su po pustinji.

<sup>6</sup> To bijahu pralikovi naši: da ne žudimo za zlima kao što su žudjeli oni.

<sup>7</sup> I ne budite idolopoklonici kao neki od njih, kako je pisano: Posjeda narod da jede i piye pa ustadoše da igraju.

<sup>8</sup> I ne podajimo se bludu kao što se neki od njih bludu podaše i padaoše u jednom danu dvadeset i tri tisuće.

<sup>9</sup> I ne iskušavajmo Gospodina kao što su ga neki od njih iskušavali te od zmija izginuli.

<sup>10</sup> I ne mrmljajte kao što neki od njih mrmljahu te izgibioše od Zatornika.

<sup>11</sup> Sve se to, kao pralik, događalo njima, a napisano je za upozorenje nama, koje su zapala posljednja vremena.

<sup>12</sup> Tko dakle misli da stoji, neka pazi da ne padne.

<sup>13</sup> Nije vas zahvatila druga kušnja osim ljudske. Ta vjeran je Bog: neće pustiti da budete kušani preko svojih sila, nego će s kušnjom dati i ishod da možete izdržati.

<sup>14</sup> Zato, ljubljeni moji, bježite od idolopoklonstva.

<sup>15</sup> Kao razumnima velim: sudite sami što govorim.

<sup>16</sup> Čaša blagoslovna koju blagoslivljamo nije li zajedništvo krvi Kristove? Kruh koji lomimo nije li zajedništvo tijela Kristova?

<sup>17</sup> Budući da je jedan kruh, jedno smo tijelo mi mnogi; ta svi smo dionici jednoga kruha.

<sup>18</sup> Gledajte Izraela po tijelu! Koji blaguju žrtve nisu li zajedničari žrtvenika?

<sup>19</sup> Što dakle hoću reći? Idolska žrtva da je nešto? Ili idol da je nešto?

<sup>20</sup> Naprotiv, da pogani vrazima žrtvuju, ne

Bogu. A neću da budete zajedničari vražji.

**21** Ne možete piti čašu Gospodnju i čašu vražju. Ne možete biti sudionici stola Gospodnjega i stola vražjega.

**22** Ili da izazivamo ljubomor Gospodnji? Zar smo jači od njega?

**23** "Sve je slobodno!" Ali - sve ne koristi. "Sve je dopušteno!" Ali - sve ne saziđuje.

**24** Nitko neka ne traži svoje, nego dobro drugoga.

**25** Sve što se prodaje na tržnici, jedite ništa ne ispitujući poradi savjesti.

**26** Ta Gospodnja je zemlja i sve na njoj!

**27** Pozove li vas koji nevjernik i želite se odazvati, jedite što vam se ponudi ništa ne ispitujući poradi savjesti.

**28** Ako vam tko reče: "To je žrtvovano", ne jedite poradi onoga koji vas je upozorio, i savjesti.

**29** Savjesti mislim, ne svoje, nego onoga drugoga. Ta zašto da moju slobodu druga savjest sudi?

**30** Ako sa zahvalom sudjelujem, zašto da me grde zbog onoga za što zahvaljujem?

**31** Dakle, ili jeli, ili pili, ili drugo što činili, sve na slavu Božju činite.

**32** Ne budite na sablazan ni Židovima, ni Grcima, ni Crkvi Božjoj,

**33** kao što i ja svima u svemu ugadām ne tražeći svoju korist, nego što koristi mnogima na spasenje.

# 11

<sup>1</sup> Nasljedovatelji moji budite, kao što sam i ja Kristov.

<sup>2</sup> Hvalim vas što me se u svemu sjećate i držite se predaja kako vam predadoh.

<sup>3</sup> Ali htio bih da znate: svakomu je muž glava Krist, glava ženi muž, a glava Kristu Bog.

<sup>4</sup> Svaki muž koji se moli ili prorokuje pokrivenе glave sramoti glavu svoju.

<sup>5</sup> Svaka pak žena koja se moli ili prorokuje gologlava sramoti glavu svoju. Ta to je isto kao da je obrijana.

<sup>6</sup> Jer ako se žena ne pokriva, neka se šiša; ako li je pak ružno ženi šišati se ili brijati, neka se pokrije.

<sup>7</sup> A muž ne mora pokrivati glave, ta slika je i slava Božja; a žena je slava muževa.

<sup>8</sup> Jer nije muž od žene, nego žena od muža.

<sup>9</sup> I nije stvoren muž radi žene, nego žena radi muža.

<sup>10</sup> Zato žena treba da ima "vlast" na glavi poradi anđela.

<sup>11</sup> Ipak, u Gospodinu - ni žena bez muža, ni muž bez žene!

<sup>12</sup> Jer kao što je žena od muža, tako je i muž po ženi; a sve je od Boga.

<sup>13</sup> Sami sudite dolikuje li da se žena gologlava Bogu moli?

<sup>14</sup> Ne uči li nas i sama narav da je mužu sramota ako goji kosu?

<sup>15</sup> A ženi je dika ako je goji jer kosa joj je dana mjesto prijevjesa.

**16** Ako je kome do prepirke, takva običaja mi nemamo, a ni Crkve Božje.

**17** Kad već dajem ta upozorenja, ne mogu pohvaliti što se ne sastajete na bolje, nego na gore.

**18** Ponajprije čujem, djelomično i vjerujem: kad se okupite na Sastanak, da su među vama razdori.

**19** Treba doista da i podjela bude među vama da se očituju prokušani među vama.

**20** Kad se dakle tako zajedno sastajete, to nije blagovanje Gospodnje večere:

**21** ta svatko se pri blagovanju prihvati svoje večere te jedan gladuje, a drugi se opija.

**22** Zar nemate kuća da jedete i pijete? Ili Crkvu Božju prezirete i postidujete one koji nemaju? Što da vam kažem? Da vas pohvalim? U tom vas ne hvalim.

**23** Doista, ja od Gospodina primih što vama predadoh: Gospodin Isus one noći kad bijaše predan uze kruh,

**24** zahvalivši razlomi i reče: "Ovo je tijelo moje - za vas. Ovo činite meni na spomen."

**25** Tako i čašu po večeri govoreći: "Ova čaša novi je Savez u mojoj krvi. Ovo činite kad god pijete, meni na spomen."

**26** Doista, kad god jedete ovaj kruh i pijete čašu, smrt Gospodnju navješćujete dok on ne dođe.

**27** Stoga, tko god jede kruh ili piye čašu Gospodnju nedostojno, bit će krivac tijela i krvi Gospodnje.

**28** Neka se dakle svatko ispita pa tada od kruha jede i iz čaše pije.

<sup>29</sup> Jer tko jede i piye, sud sebi jede i piye ako ne razlikuje Tijela.

<sup>30</sup> Zato su među vama mnogi nejaki i nemoćni, i spavaju mnogi.

<sup>31</sup> Jer kad bismo sami sebe sudili, ne bismo bili suđeni.

<sup>32</sup> A kad nas sudi Gospodin, odgaja nas da ne budemo sa svijetom osuđeni.

<sup>33</sup> Zato, braćo moja, kad se sastajete na blagovanje, pričekajte jedni druge.

<sup>34</sup> Je li tko gladan, kod kuće neka jede da se ne sastajete na osudu. Drugo ču urediti kada dođem.

## 12

<sup>1</sup> O darima Duha ne bih, braćo, htio da budete u neznanju.

<sup>2</sup> Znate kako ste se dok bijaste pogani, zavedeni, zanosili nijemim idolima.

<sup>3</sup> Zato vam obznanjujem: nitko tko u Duhu Božjem govori ne kaže: "Prokletstvo Isusu". I nitko ne može reći: "Gospodin Isus" osim u Duhu Svetom.

<sup>4</sup> Različiti su dari, a isti Duh;

<sup>5</sup> i različite službe, a isti Gospodin;

<sup>6</sup> i različita djelovanja, a isti Bog koji čini sve u svima.

<sup>7</sup> A svakomu se daje očitovanje Duha na korist.

<sup>8</sup> Doista, jednomu se po Duhu daje riječ mudrosti, drugomu riječ spoznanja po tom istom Duhu;

<sup>9</sup> drugomu vjera u tom istom Duhu, drugomu dari liječenja u tom jednom Duhu;

**10** drugomu čudotvorstva, drugomu prorokovanje, drugomu razlučivanje duhova, drugomu različiti jezici, drugomu tumačenje jezika.

**11** A sve to djeluje jedan te isti Duh dijeleći svakomu napose kako hoće.

**12** Doista, kao što je tijelo jedno te ima mnogo udova, a svi udovi tijela iako mnogi, jedno su tijelo - tako i Krist.

**13** Ta u jednom Duhu svi smo u jedno tijelo kršteni, bilo Židovi, bilo Grci, bilo robovi, bilo slobodni. I svi smo jednim Duhom napojeni.

**14** Ta ni tijelo nije jedan ud, nego mnogi.

**15** Rekne li noga: "Nisam ruka, nisam od tijela", zar zbog toga nije od tijela?

**16** I rekne li uho: "Nisam oko, nisam od tijela", zar zbog toga nije od tijela?

**17** Kad bi sve tijelo bilo oko, gdje bi bio sluh? Kad bi sve bilo sluh, gdje bi bio njuh?

**18** A ovako, Bog je rasporedio udove, svaki od njih u tijelu, kako je htio.

**19** Kad bi svi bili jedan ud, gdje bio bilo tijelo?

**20** A ovako, mnogi udovi - jedno tijelo!

**21** Ne može oko reći ruci: "Ne trebam te", ili pak glava nogama: "Ne trebam vas."

**22** Naprotiv, mnogo su potrebniji udovi tijela koji izgledaju slabiji.

**23** A udove koje smatramo nečasnijima, okružujemo većom čašću. I s nepristojnima se pristojnije postupa,

**24** a pristojni toga ne trebaju. Nego, Bog je tako sastavio tijelo da je posljednjem udu dao izobilniju čast

**25** da ne bude razdora u tijelu, nego da se udovi jednako brinu jedni za druge.

**26** I ako trpi jedan ud, trpe zajedno svi udovi; ako li se slavi jedan ud, raduju se zajedno svi udovi.

**27** A vi ste tijelo Kristovo i, pojedinačno, udovi.

**28** I neke postavi Bog u Crkvi: prvo za apostole, drugo za proroke, treće za učitelje; onda čudesa, onda dari liječenja; zbrinjavanja, upravljanja, razni jezici.

**29** Zar su svi apostoli? Zar svi proroci? Zar svi učitelji? Zar svi čudotvorci?

**30** Zar svi imaju dare liječenja? Zar svi govore jezike? Zar svi tumače?

**31** Čeznite za višim darima! A evo vam puta najizvrsnijega!

## 13

**1** Kad bih sve jezike ljudske govorio i anđeoske, a ljubavi ne bih imao, bio bih mjenječi ili cimbal što zveći.

**2** Kad bih imao dar prorokovanja i znao sva otajstva i sve spoznanje; i kad bih imao svu vjeru da bih i gore premještao, a ljubavi ne bih imao - ništa sam!

**3** I kad bih razdao sav svoj imutak i kad bih predao tijelo svoje da se sažeže, a ljubavi ne bih imao - ništa mi ne bi koristilo.

**4** Ljubav je velikodušna, dobrostiva je ljubav, ne zavidi, ljubav se ne hvasta, ne nadima se;

**5** nije nepristojna, ne traži svoje, nije razdražljiva, ne pamti зло;

**6** ne raduje se nepravdi, a raduje se istini;

<sup>7</sup> sve pokriva, sve vjeruje, svemu se nada, sve podnosi.

<sup>8</sup> Ljubav nikad ne prestaje. Prorokovanja? Uminut će. Jezici? Umuknut će. Spoznanje? Uminut će.

<sup>9</sup> Jer djelomično je naše spoznanje, i djelomično prorokovanje.

<sup>10</sup> A kada dođe ono savršeno, uminut će ovo djelomično.

<sup>11</sup> Kad bijah nejače, govorah kao nejače, mišljah kao nejače, rasuđivah kao nejače. A kad postadoh zreo čovjek, odbacih ono nejačko.

<sup>12</sup> Doista, sada gledamo kroz zrcalo, u zagonetki, a tada - licem u lice! Sada spoznajem djelomično, a tada ću spoznati savršeno, kao što sam i spoznat!

<sup>13</sup> A sada: ostaju vjera, ufanje i ljubav - to troje - ali najveća je među njima ljubav.

## 14

<sup>1</sup> Težite za ljubavlju, čeznite za darima Duha, a najvećma da prorokujete.

<sup>2</sup> Jer tko govori drugim jezikom, ne govori ljudima nego Bogu: nitko ga ne razumije jer Duhom govori stvari tajanstvene.

<sup>3</sup> Tko pak prorokuje, ljudima govori: izgrađuje, hrabri, tješi.

<sup>4</sup> Tko govori drugim jezikom, sam sebe izgrađuje, a tko prorokuje, Crkvu izgrađuje.

<sup>5</sup> A htio bih da vi svi govorite drugim jezicima, ali većma da prorokujete. Jer veći je tko prorokuje, negoli tko govori drugim jezicima, osim ako protumači Crkvi radi izgrađivanja.

**6** A sada, braćo, kad bih došao k vama govoreći drugim jezicima, što bi vam koristilo kad vam ne bih priopćio bilo otkrivenje, bilo spoznanje, bilo proroštvo, bilo nauk?

**7** Ako neživa glazbala, svirala ili citra, ne daju razgovijetna glasa, kako će se razabratи što se to izvodi na svirali ili citri?

**8** Ili ako trublja daje nejasan glas, tko će se spremiti na boj?

**9** Tako i vi, ako jezikom ne budete jasno zborili, kako će se razabratи što se govori? Govorit ćete u vjetar.

**10** Toliko, recimo, ima na svijetu vrsta glasova i - nijedan bez značenja.

**11** Ako dakle ne znam značenja glasa, bit ću sugovorniku tuđinac, a sugovornik tuđinac meni.

**12** Tako i vi, budući da čeznete za darima Duha, nastojte njima obilovati radi izgrađivanja Crkve.

**13** Stoga tko govori drugim jezikom, neka se moli da može protumačiti.

**14** Jer ako se drugim jezikom molim, moj se duh moli, ali um je moj neplodan.

**15** Što dakle? Molit ću se duhom, molit ću se i umom; pjevat ću hvalospjeve duhom, ali pjevat ću ih i umom.

**16** Jer ako Boga blagoslivljaš duhom, kako će neupućen reći "Amen" na tvoju zahvalnicu? Ne zna što govorиш.

**17** Ti doduše lijepo zahvaljuješ, ali se drugi ne izgrađuje.

**18** Hvala Bogu, ja govorim drugim jezicima većma nego svi vi.

**19** Ali draže mi je u Crkvi reći pet riječi po svojoj pameti, da i druge poučim, negoli deset tisuća riječi drugim jezikom.

**20** Braćo, ne budite djeca pameću, nego ne-jačad pakošću, a zreli pameću!

**21** U Zakonu je pisano: Drugim jezicima i drugim usnama govorit će ovomu narodu pa me ni tako neće poslušati, govori Gospodin.

**22** Tako drugi jezici nisu znak vjernicima, nego nevjernicima; a prorokovanje vjernicima, ne nevjernicima.

**23** Ako se dakle skupi sva Crkva zajedno i svi govore drugim jezicima, a uđu neupućeni ili nevjernici, neće li reći da mahnitate?

**24** Ako pak svi prorokuju, a uđe koji nevjernik ili neupućen, sve ga prekorava, sve ga osuđuje.

**25** Tajne se njegova srca očituju te će pasti ničice i pokloniti se Bogu priznajući: Zaista, Bog je u vama.

**26** Što dakle braćo? Kad se skupite te poneki ima hvalospjev, poneki ima nauk, ima otkrivenje, ima jezik, ima tumačenje - sve neka bude radi izgrađivanja.

**27** Ako tko govori drugim jezikom - dvojica, najviše trojica, i to jedan za drugim - jedan neka tumači;

**28** ako pak ne bi bilo tumača, neka šuti u Crkvi, neka govori sam sebi i Bogu.

**29** Od proroka pak neka govore dvojica ili trojica, drugi neka rasuđuju.

**30** Ali ako drugomu uza nj bude što objavljeno, prvi neka šuti.

<sup>31</sup> A možete jedan po jedan svi prorokovati da svi budu poučeni i svi ohrabreni.

<sup>32</sup> Proročki su duhovi prorocima podložni

<sup>33</sup> jer Bog nije Bog nesklada, nego Bog mira. Kao u svim Crkvama svetih, žene na Sastancima neka šute.

<sup>34</sup> Nije im dopušteno govoriti, nego neka budu podložne, kako i Zakon govori.

<sup>35</sup> Žele li što saznati, neka kod kuće pitaju svoje muževe jer ružno je da žena govori na Sastanku.

<sup>36</sup> Ili zar je riječ Božja od vas proizašla, zar je samo k vama došla?

<sup>37</sup> Smatra li tko da je prorok ili duhom obdaren, neka zna: što vam pišem, Gospodnja je zapovijed.

<sup>38</sup> Tko to ne prizna, ne priznaje se.

<sup>39</sup> Zato, braćo moja, težite prorokovati i ne priječite da se govori drugim jezicima!

<sup>40</sup> A sve neka bude dostojno i uredno.

## 15

<sup>1</sup> Dozivljem vam, braćo, u pamet evanđelje koje vam navijestih, koje primiste, u kome stojite,

<sup>2</sup> po kojem se spasavate, ako držite što sam vam navijestio; osim ako uzalud povjerovaste.

<sup>3</sup> Doista, predadoh vam ponajprije što i primih: Krist umrije za grijeha naše po Pismima;

<sup>4</sup> bi pokopan i uskrišen treći dan po Pismima;

<sup>5</sup> ukaza se Kefi, zatim dvanaestorici.

<sup>6</sup> Potom se ukaza braći, kojih bijaše više od pet stotina zajedno; većina ih još i sada živi, a neki usnuše.

<sup>7</sup> Zatim se ukaza Jakovu, onda svim apostolima.

<sup>8</sup> Najposlige, kao nedonoščetu, ukaza se i meni.

<sup>9</sup> Da, ja sam najmanji među apostolima i nisam dostojan zvati se apostolom jer sam progonio Crkvu Božju.

<sup>10</sup> Ali milošću Božjom jesam što jesam i njegova milost prema meni ne bijaše zaludna; stoviše, trudio sam se više nego svi oni - ali ne ja, nego milost Božja sa mnom.

<sup>11</sup> Ili dakle ja ili oni: tako propovijedamo, tako vjerujete.

<sup>12</sup> No ako se propovijeda da je Krist od mrtvih uskrsnuo, kako neki među vama govore da nema uskrsnuća mrtvih?

<sup>13</sup> Ako nema uskrsnuća mrtvih, ni Krist nije uskrsnuo.

<sup>14</sup> Ako pak Krist nije uskrsnuo, uzalud je doista propovijedanje naše, uzalud i vjera vaša.

<sup>15</sup> Zatekli bismo se i kao lažni svjedoci Božji što posvjedočimo protiv Boga: da je uskrisio Krista, kojega nije uskrisio, ako doista mrtvi ne uskršavaju.

<sup>16</sup> Jer ako mrtvi ne uskršavaju, ni Krist nije uskrsnuo.

<sup>17</sup> A ako Krist nije uskrsnuo, uzaludna je vjera vaša, još ste u grijesima.

<sup>18</sup> Onda i oni koji usnuše u Kristu, propadoše.

<sup>19</sup> Ako se samo u ovom životu u Krista ufamo, najbjedniji smo od svih ljudi.

<sup>20</sup> Ali sada: Krist uskrsnu od mrtvih, prvina usnulih!

<sup>21</sup> Doista po čovjeku smrt, po Čovjeku i uskrsnuće od mrtvih!

<sup>22</sup> Jer kao što u Adamu svi umiru, tako će i u

Kristu svi biti oživljeni.

<sup>23</sup> Ali svatko u svom redu: prvina Krist, a zatim koji su Kristovi, o njegovu Dolasku;

<sup>24</sup> potom - svršetak, kad preda kraljevstvo Bogu i Ocu, pošto obeskrijepi svako Vrhovništvo, svaku Vlast i Silu.

<sup>25</sup> Doista, on treba da kraljuje dok ne podloži sve neprijatelje pod noge svoje.

<sup>26</sup> Kao posljednji neprijatelj bit će obeskrijepljena Smrt

<sup>27</sup> jer sve podloži nogama njegovim. A kad veli: Sve je podloženo, jasno - sve osim Onoga koji mu je sve podložio.

<sup>28</sup> I kad mu sve bude podloženo, tada će se i on sam, Sin, podložiti Onomu koji je njemu sve podložio da Bog bude sve u svemu.

<sup>29</sup> Što onda čine oni koji se krste za mrtve? Ako mrtvi uopće ne uskršavaju, što se krste za njih?

<sup>30</sup> Što se onda i mi svaki čas izlažemo pogiblima?

<sup>31</sup> Dan za danom umirem, tako mi slave vaše, braćo, koju imam u Kristu Isusu, Gospodinu našem!

<sup>32</sup> Ako sam se po ljudsku borio sa zvijerima u Efezu, kakva mi korist? Ako mrtvi ne uskršavaju, jedimo i pijmo jer sutra nam je umrijeti.

<sup>33</sup> Ne varajte se: "Zli razgovori kvare dobre običaje."

<sup>34</sup> Otrijeznite se kako valja i ne grijesite jer neki, na sramotu vam kažem, ne znaju za Boga.

<sup>35</sup> Ali reći će netko: Kako uskršavaju mrtvi? I s kakvim li će tijelom doći?

**36** Bezumniče! Što siješ, ne oživljuje ako ne umre.

**37** I što siješ, ne siješ tijelo buduće, već golo zrno, pšenice - recimo - ili čega drugoga.

**38** A Bog mu daje tijelo kakvo hoće, i to svakom sjemenu svoje tijelo.

**39** Nije svako tijelo isto tijelo; drugo je tijelo čovječje, drugo tijelo stoke, drugo tijelo ptičje, a drugo riblje.

**40** Ima tjelesa nebeskih i tjelesa zemaljskih, ali drugi je sjaj nebeskih, a drugi zemaljskih.

**41** Drugi je sjaj sunca, drugi sjaj mjeseca i drugi sjaj zvijezda; jer zvijezda se od zvijezde razlikuje u sjaju.

**42** Tako i uskrsnuće mrtvih: sije se u raspadljivosti, uskršava u neraspadljivosti;

**43** sije se u sramoti, uskršava u slavi; sije se u slabosti, uskršava u snazi;

**44** sije se tijelo naravno, uskršava tijelo duhovno. Ako ima tijelo naravno, ima i duhovno.

**45** Tako je i pisano: Prvi čovjek, Adam, postade živa duša, posljednji Adam - duh životvorni.

**46** Ali ne bi najprije duhovno, nego naravno pa onda duhovno.

**47** Prvi je čovjek od zemlje, zemljan; drugi čovjek - s neba.

**48** Kakav je zemljani takvi su i zemljani, a kakav je nebeski takvi su i nebeski.

**49** I kao što smo nosili sliku zemljanoga, nosit ćemo i sliku nebeskoga.

**50** A ovo, braćo, tvrdim: tijelo i krv ne mogu baštiniti kraljevstva Božjega i raspadljivost ne baštini neraspadljivosti.

**51** Evo otajstvo vam kazujem: svi doduše nećemo usnuti, ali svi ćemo se izmijeniti.

**52** Odjednom, u tren oka, na posljednju trublju - jer zatrubit će - i mrtvi će uskrsnuti neraspadljivi i mi ćemo se izmijeniti.

**53** Jer ovo raspadljivo treba da se obuče u neraspadljivost i ovo smrtno da se obuče u besmrtnost.

**54** A kad se ovo raspadljivo obuče u neraspadljivost i ovo smrtno obuče u besmrtnost, tada će se obistiniti riječ napisana: Pobjeda iskapi smrt.

**55** Gdje je, smrti, pobjeda twoja? Gdje je, smrti, žalac twoj?

**56** Žalac je smrti grijeh, snaga je grijeha Zakon.

**57** A hvala Bogu koji nam daje pobjedu po Gospodinu našem Isusu Kristu!

**58** Tako, braćo moja ljubljena, budite postojani, nepokolebljivi, i obilujte svagda u djelu Gospodnjem znajući da trud vaš nije neplodan u Gospodinu.

## 16

**1** U pogledu sabiranja za svete, i vi činite kako odredih crkvama galacijskim.

**2** Svakoga prvog dana u tjednu neka svaki od vas kod sebe na stranu stavlja i skuplja što uzmogne da se ne sabire istom kada dođem.

**3** A kada dođem, poslat ću s preporučnicom one koje odaberete da odnesu vašu ljubav u Jeruzalem.

**4** Bude li vrijedno da i ja podjem, poći će sa mnom.

<sup>5</sup> A k vama ču doći kad prođem Makedoniju; Makedonijom ču samo proći,

<sup>6</sup> a kod vas ču se možda zadržati ili čak zimovati da me otpratite kamo god pođem.

<sup>7</sup> Ne bih vas doista htio tek na prolazu vidjeti jer se nadam neko vrijeme proboraviti kod vas, dopusti li Gospodin.

<sup>8</sup> U Efezu ču ostati do Pedesetnice

<sup>9</sup> jer vrata mi se otvorije velika i uspješna, a protivnika mnogo.

<sup>10</sup> Ako dođe Timotej, gledajte da bude kod vas bez bojazni jer radi djelo Gospodnje kao i ja.

<sup>11</sup> Neka ga dakle nitko ne prezre. A ispratite ga u miru da dođe k meni jer ga s braćom iščekujem.

<sup>12</sup> A što se tiče brata Apolona: mnogo sam ga nagovarao da ode k vama s braćom. I nikako mu ne bijaše s voljom da sada dođe, no doći će kad mu bude zgodno.

<sup>13</sup> Bdjite postojani u vjeri, muževni budite, čvrsti.

<sup>14</sup> Sve vaše neka bude u ljubavi!

<sup>15</sup> Zaklinjem vas, braćo - znate dom Stefanin, da je prvina Ahaje i da se posvetiše posluživanju svetih -

<sup>16</sup> da se i vi pokoravate takvima i svakomu tko surađuje i trudi se.

<sup>17</sup> Radujem se s dolaska Stefanina i Fortunatova i Ahajikova jer oni nadoknadiše vašu nenazočnost:

<sup>18</sup> umiriše duh moj i vaš. Cijenite dakle takve.

<sup>19</sup> Pozdravljuju vas crkve azijske. Pozdravljuju vas mnogo u Gospodinu Akvila i Priska zajedno

s Crkvom u njihovu domu.

<sup>20</sup> Pozdravljaju vas sva braća. Pozdravite jedni druge cjelovom svetim.

<sup>21</sup> Pozdrav mojom rukom, Pavlovom.

<sup>22</sup> Ako tko ne ljubi Gospodina, neka bude proklet. Marana tha!

<sup>23</sup> Milost Gospodina Isusa s vama!

<sup>24</sup> Ljubav moja sa svima vama u Kristu Isusu!

**Sveta Biblija  
The Holy Bible in the Croatian language, translated  
by Ivan Šarić Sarajevo**

Public Domain

Language: Hrvatski (Croatian)

2019-12-16

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source  
files dated 31 Aug 2023

814ebc92-1eb7-5ca7-a82b-7435e80342a7